

Descrizione di capitolato
Product specifications
Descriptif produit
Produktbeschreibung
Descripción del producto
Описание Изделий

PIASTRELLE IN MONOCOTTURA

Piastrelle in monocottura a basso assorbimento di acqua, classificabili nel GRUPPO **Bib** conformemente alla norma UNI EN 14411 e rispondenti ai requisiti della norma di prodotto UNI EN 14411-H, costituite da un supporto ottenuto per pressatura a secco di impasto atomizzato, successivamente smaltato.

| | | |
|--|------------------------------|-----------------|
| Temperatura di cottura | > 1190°C | |
| Assorbimento H ₂ O | 0,5 < E ≤ 3% | ISO 10545-3 |
| Resistenza alla flessione | > 40 N/mm ² | ISO 10545-4 |
| Resistenza all'attacco chimico | Conforme | ISO 10545-13-14 |
| Resistenza al gelo | Resiste | ISO 10545-12 |
| Resistenza agli sbalzi termici | Resiste | ISO 10545-9 |
| Resistenza al cavillo | Resiste | ISO 10545-11 |
| Stabilità dei colori alla luce e ai raggi U.V. | Conforme | DIN 51094 |
| Resistenza all'abrasione superficiale | come indicato dal produttore | ISO 10545-7 |
| Ininfiammabile | | |
| Formati | | |
| Finitura | | |
| COLORE | (tipo...) | |

CARREAUX MONOCUISSON

Ces carreaux monocuisson à faible absorption d'eau appartiennent au GROUPE **Bib** conformément à la norme UNI EN 14411 et possèdent toutes les caractéristiques requises par la norme UNI EN 14411-H. Ce produit se compose d'un support obtenu par pressage à sec d'un mélange atomisé et successivement émaillé.

| | | |
|--|---------------------------------|-----------------|
| Température de cuisson | > 1190°C | |
| Absorption d'eau | 0,5 < E ≤ 3% | ISO 10545-3 |
| Résistance à la flexion | > 40 N/mm ² | ISO 10545-4 |
| Résistance à l'attaque chimique | Conforme | ISO 10545-13-14 |
| Résistance au gel | Résistant | ISO 10545-12 |
| Résistance aux écarts de température | Résistant | ISO 10545-9 |
| Résistance au tressailage | Résistant | ISO 10545-11 |
| Stabilité des couleurs à la lumière et aux rayons U.V. | Conforme | DIN 51094 |
| Résistance à l'abrasion de surface | comme indiqué par le producteur | ISO 10545-7 |
| Ininflammable | | |
| Formats | | |
| Finition | | |
| COULEUR | (type...) | |

AZULEJOS Y BALDOSAS DE MONOCOCIÓN

Azulejos y baldosas de monococión con baja absorción de agua, clasificables en el grupo **Bib** de conformidad con la normativa UNI EN 14411 y que cumplen con los requisitos previstos por la normativa de producto UNI EN 14411-H, formados por un soporte obtenido por prensado en seco de un empaste atomizado, y a continuación esmaltado.

| | | |
|--|--|-----------------|
| Temperatura de cocción | > 1190°C | |
| Absorción de agua | 0,5 < E ≤ 3% | ISO 10545-3 |
| Resistencia a la flexión | > 40 N/mm ² | ISO 10545-4 |
| Resistencia a los agentes químicos | Conforme | ISO 10545-13-14 |
| Resistencia al hielo | Resistente | ISO 10545-12 |
| Resistencia al choque térmico | Resistente | ISO 10545-9 |
| Resistencia al cuarteo | Resistente | ISO 10545-11 |
| Estabilidad de los colores con la luz y los rayos U.V. | Conforme | DIN 51094 |
| Resistencia a la abrasión superficial | de acuerdo con las instrucciones del productor | ISO 10545-7 |
| Ininflamable | | |
| Formatos | | |
| Acabado | | |
| COLOR | (tipo...) | |

SINGLE-FIRED TILES

Single-fired tiles with low water absorption, classified in the **Bib** GROUP according to the UNI EN 14411 standard and complying with the requirements provided for by the UNI EN 14411-H product standard, made up of a support obtained by dry-pressing an atomized body, which is then glazed.

| | | |
|---|------------------------------|-----------------|
| Firing temperature | > 1190°C | |
| Water absorption | 0.5 < E ≤ 3% | ISO 10545-3 |
| Bending strength | > 40 N/mm ² | ISO 10545-4 |
| Resistance to chemical attack | Compliant | ISO 10545-13-14 |
| Frost resistance | Resistant | ISO 10545-12 |
| Thermal shock resistance | Resistant | ISO 10545-9 |
| Crazing resistance | Resistant | ISO 10545-11 |
| Colour stability on exposure to light and UV rays | Compliant | DIN 51094 |
| Resistance to surface abrasion | as indicated by manufacturer | ISO 10545-7 |
| Non-flammable | | |
| Sizes | | |
| Surface finish | | |
| COLOUR | (type...) | |

EINBRANDFLIESEN

Einbrandfliesen mit niedriger Wasseraufnahme mit Einstufung in die Gruppe **Bib** gemäß der Norm UNI EN 14411, welche den Anforderungen der Produktnorm UNI EN 14411-H entsprechen und sich aus einem durch Trockenpressen einer sprühgetrockneten Masse erhaltenen Scherben mit nachträglicher Glasierung zusammensetzen.

| | | |
|---|------------------------------|-----------------|
| Brenntemperatur | > 1190°C | |
| Wasseraufnahme | 0,5 < E ≤ 3% | ISO 10545-3 |
| Biegefestigkeit | > 40 N/mm ² | ISO 10545-4 |
| Chemikalienbeständigkeit | entspricht den Normen | ISO 10545-13-14 |
| Frostbeständigkeit | beständig | ISO 10545-12 |
| Widerstandsfähigkeit gegen Temperaturschwankungen | beständig | ISO 10545-9 |
| Haarissbeständigkeit | beständig | ISO 10545-11 |
| Farbechtheit unter Lichteinfluss und UV-Strahlung | entspricht den Normen | DIN 51094 |
| Widerstand gegen Oberflächenabrieb | wie vom Hersteller angegeben | ISO 10545-7 |
| Nicht brennbar | | |
| Formate | | |
| Ausführung | | |
| FARBE | (Typ...) | |

ПЛИТКА ОДНОКРАТНОГО ОБЖИГА

Плитка однократного обжига с низким поглощением воды классифицируется в ГРУППЕ **Bib** в соответствии со стандартом UNI EN 14411 и отвечает требованиям стандарта UNI EN 14411-H. Плитка состоит из массы, полученной сухим прессованием атомизированной смеси, с последующим глазурованием.

| | | |
|--|---------------------------|-----------------|
| Температура обжига | > 1190°C | |
| Поглощение H ₂ O | 0,5 < E ≤ 3% | ISO 10545-3 |
| Сопротивление изгибу | > 40 N/mm ² | ISO 10545-4 |
| Стойкость к воздействию химических веществ | Соответствует | ISO 10545-13-14 |
| Морозостойкость | Устойчивая | ISO 10545-12 |
| Стойкость к тепловым перепадам | Устойчивая | ISO 10545-9 |
| Стойкость к кракелюру | Устойчивая | ISO 10545-11 |
| Стойкость цветов к свету и УФ-излучению | Соответствует | DIN 51094 |
| Устойчивость к поверхностному истиранию | По заявлению изготовителя | ISO 10545-7 |
| Не воспламеняется | | |
| Форматы | | |
| Отделка | | |
| ЦВЕТ | (тип...) | |

PIASTRELLE IN MONOCOTTURA

Piastrelle in monocottura classificabili nel gruppo **Bila** conformemente alla norma UNI EN 14411 e rispondenti ai requisiti previsti dalla norma di prodotto UNI EN 14411-J, costituite da un supporto di colore bruno scuro ottenuto per pressatura a secco di impasto atomizzato, successivamente smaltato.

| | | |
|--|------------------------------|-----------------|
| Temperatura di cottura | > 1180 °C | |
| Assorbimento H ₂ O | 3% < E ≤ 6% | ISO 10545-3 |
| Resistenza alla flessione | > 35 N/mm ² | ISO 10545-4 |
| Resistenza all'attacco chimico | Conforme | ISO 10545-13-14 |
| Resistenza agli sbalzi termici | Resiste | ISO 10545-9 |
| Resistenza al cavillo | Resiste | ISO 10545-11 |
| Stabilità dei colori alla luce e ai raggi U.V. | Conforme | DIN 51094 |
| Resistenza all'abrasione superficiale | come indicato dal produttore | ISO 10545-7 |
| Ininfiammabile | | |
| Formati | | |
| Finitura | | |
| COLORE | (tipo...) | |

CARREAUX MONOCUISSON

Carreaux monocuisson qui appartiennent au groupe **Bila** conformément aux dispositions de la norme UNI EN 14411 et qui possèdent toutes les caractéristiques requises par la norme UNI EN 14411-J. Ce produit se compose d'un support de couleur marron foncé obtenu par passage à sec d'un mélange atomisé et successivement émaillé.

| | | |
|--|---------------------------------|-----------------|
| Température de cuisson | > 1180 °C | |
| Absorption d'eau | 3% < E ≤ 6% | ISO 10545-3 |
| Résistance à la flexion | > 35 N/mm ² | ISO 10545-4 |
| Résistance à l'attaque chimique | Conforme | ISO 10545-13-14 |
| Résistance aux écarts de température | Résistant | ISO 10545-9 |
| Résistance au tressaillage | Résistant | ISO 10545-11 |
| Stabilité des couleurs à la lumière et aux rayons U.V. | Conforme | DIN 51094 |
| Résistance à l'abrasion de surface | comme indiqué par le producteur | ISO 10545-7 |
| Ininflammable | | |
| Formats | | |
| Finition | | |
| COULEUR | (type...) | |

AZULEJOS Y BALDOSAS DE MONOCOCCIÓN

Azulejos y baldosas de monococción clasificables en el grupo **Bila** de conformidad con la normativa UNI EN 14411 y que cumplen con los requisitos previstos por la normativa de producto UNI EN 14411-J, formados por un soporte de color pardo oscuro obtenido por prensado en seco de un empaste atomizado, y a continuación esmaltado.

| | | |
|--|--|-----------------|
| Temperatura de cocción | > 1180 °C | |
| Absorción de agua | 3% < E ≤ 6% | ISO 10545-3 |
| Resistencia a la flexión | > 35 N/mm ² | ISO 10545-4 |
| Resistencia a los agentes químicos | Conforme | ISO 10545-13-14 |
| Resistencia al choque térmico | Resistente | ISO 10545-9 |
| Resistencia al cuarteo | Resistente | ISO 10545-11 |
| Estabilidad de los colores con la luz y los rayos U.V. | Conforme | DIN 51094 |
| Resistencia a la abrasión superficial | de acuerdo con las instrucciones del productor | ISO 10545-7 |
| Ininflamable | | |
| Formatos | | |
| Acabado | | |
| COLOR | (tipo...) | |

SINGLE-FIRED TILES

Single-fired tiles classified in the **Bila** group according to the UNI EN 14411 standard and complying with the requirements provided for by the UNI EN 14411-J product standard, made up of a dark brown support obtained by dry-pressing an atomized body, which is then glazed.

| | | |
|---|------------------------------|-----------------|
| Firing temperature | > 1180 °C | |
| Water absorption | 3% < E ≤ 6% | ISO 10545-3 |
| Bending strength | > 35 N/mm ² | ISO 10545-4 |
| Resistance to chemical attack | Compliant | ISO 10545-13-14 |
| Thermal shock resistance | Resistant | ISO 10545-9 |
| Crazing resistance | Resistant | ISO 10545-11 |
| Colour stability on exposure to light and UV rays | Compliant | DIN 51094 |
| Resistance to surface abrasion | as indicated by manufacturer | ISO 10545-7 |
| Non-flammable | | |
| Sizes | | |
| Surface finish | | |
| COLOUR | (type...) | |

EINBRANDFLIESEN

Einbrandfliesen mit Einstufung in die Gruppe **Bila** gemäß der Norm UNI EN 14411, welche den Anforderungen der Produktnorm UNI EN 14411-J entsprechen und sich aus einem durch Trockenpressen einer sprühgetrockneten Masse erhaltenen dunkelbraunen Scherben mit nachträglicher Glasierung zusammensetzen.

| | | |
|---|------------------------------|-----------------|
| Brenntemperatur | > 1180 °C | |
| Wasseraufnahme | 3% < E ≤ 6% | ISO 10545-3 |
| Biegefestigkeit | > 35 N/mm ² | ISO 10545-4 |
| Chemikalienbeständigkeit | entspricht den Normen | ISO 10545-13-14 |
| Widerstandsfähigkeit gegen Temperaturschwankungen | beständig | ISO 10545-9 |
| Haarissbeständigkeit | beständig | ISO 10545-11 |
| Farblichkeit unter Lichteinfluss und UV-Strahlung | entspricht den Normen | DIN 51094 |
| Widerstand gegen Oberflächenabrieb | wie vom Hersteller angegeben | ISO 10545-7 |
| Nicht brennbar | | |
| Formate | | |
| Ausführung | | |
| FARBE | (Typ...) | |

ПЛИТКА ОДНОКРАТНОГО ОБЖИГА

Плитка однократного обжига, классифицируемая в группе **Bila** в соответствии со стандартом UNI EN 14411 и соответствующая требованиям, предусмотренным стандартами на продукцию UNI EN 14411-J, состоит из основы темно-коричневого цвета, полученной путем сухого прессования атомизированной смеси с последующим глазурированием.

| | | |
|--|---------------------------|-----------------|
| Температура обжига | > 1180°C | |
| Поглощение H ₂ O | 3% < E ≤ 6% | ISO 10545-3 |
| Сопротивление изгибу | > 35 N/mm ² | ISO 10545-4 |
| Стойкость к воздействию химических веществ | Соответствует | ISO 10545-13-14 |
| Стойкость к тепловым перепадам | Стойкая | ISO 10545-9 |
| Стойкость к кракелюру | Стойкая | ISO 10545-11 |
| Стойкость цветов к свету и УФ-излучению | Соответствует | DIN 51094 |
| Устойчивость к поверхностному истиранию | По заявлению изготовителя | ISO 10545-7 |
| Не воспламеняется | | |
| Форматы | | |
| Отделка | | |
| ЦВЕТ | (тип...) | |

Descrizione di capitolato
Product specifications
Descriptif produit
Produktbeschreibung
Descripción del producto
Описание Изделий

PIASTRELLE IN MONOCOTTURA

Piastrelle in monocottura classificabili nel gruppo **BIII** conformemente alla norma UNI EN 14411 e rispondenti ai requisiti della norma di prodotto UNI EN 14411-L, costituite da un supporto ottenuto per pressatura a secco di impasto atomizzato, successivamente smaltato.

| | | |
|--|------------------------|-----------------|
| Temperatura di cottura | > 1110°C | |
| Assorbimento H ₂ O | > 10% | ISO 10545-3 |
| Resistenza alla flessione | > 15 N/mm ² | ISO 10545-4 |
| Resistenza all'attacco chimico | Conforme | ISO 10545-13-14 |
| Resistenza agli sbalzi termici | Resiste | ISO 10545-9 |
| Resistenza al cavillo | Resiste | ISO 10545-11 |
| Stabilità dei colori alla luce e ai raggi U.V. | Conforme | DIN 51094 |
| Ininfiammabile | | |
| Formati | | |
| Finitura | | |
| COLORE | (tipo...) | |

CARREAUX MONOCOUISSON

Ces carreaux monocuisson appartiennent au groupe **BIII** conformément aux dispositions de la norme UNI EN 14411 et possèdent toutes les caractéristiques requises par la norme UNI EN 14411-L. Ce produit se compose d'un support obtenu par pressage à sec d'un mélange atomisé et successivement émaillé.

| | | |
|--|------------------------|-----------------|
| Température de cuisson | > 1110°C | |
| Absorption d'eau | > 10% | ISO 10545-3 |
| Résistance à la flexion | > 15 N/mm ² | ISO 10545-4 |
| Résistance à l'attaque chimique | Conforme | ISO 10545-13-14 |
| Résistance aux écarts de température | Résistant | ISO 10545-9 |
| Résistance au tressillage | Résistant | ISO 10545-11 |
| Stabilité des couleurs à la lumière et aux rayons U.V. | Conforme | DIN 51094 |
| Ininflammable | | |
| Formats | | |
| Finition | | |
| COULEUR | (type...) | |

AZULEJOS Y BALDOSAS DE MONOCOCCIÓN

Azulejos y baldosas de monococción clasificables en el grupo **BIII** de conformidad con la normativa UNI EN 14411 y que cumplen con los requisitos previstos por la normativa de producto UNI EN 14411-L, formados por un soporte obtenido por prensado en seco de un empaste atomizado, y a continuación esmaltado.

| | | |
|--|------------------------|-----------------|
| Temperatura de cocción | > 1110°C | |
| Absorción de agua | > 10% | ISO 10545-3 |
| Resistencia a la flexión | > 15 N/mm ² | ISO 10545-4 |
| Resistencia a los agentes químicos | Conforme | ISO 10545-13-14 |
| Resistencia al choque térmico | Resistente | ISO 10545-9 |
| Resistencia al cuarteo | Resistente | ISO 10545-11 |
| Estabilidad de los colores con la luz y los rayos U.V. | Conforme | DIN 51094 |
| Ininflamable | | |
| Formatos | | |
| Acabado | | |
| COLOR | (tipo...) | |

SINGLE-FIRED TILES

Single-fired tiles classified in the **BIII** group according to the UNI EN 14411 standard and complying with the requirements provided for by the UNI EN 14411-L product standard, made up of a support obtained by dry-pressing an atomized body, which is then glazed.

| | | |
|---|------------------------|-----------------|
| Firing temperature | > 1110°C | |
| Water absorption | > 10% | ISO 10545-3 |
| Bending strength | > 15 N/mm ² | ISO 10545-4 |
| Resistance to chemical attack | Compliant | ISO 10545-13-14 |
| Thermal shock resistance | Resistant | ISO 10545-9 |
| Crazing resistance | Resistant | ISO 10545-11 |
| Colour stability on exposure to light and UV rays | Compliant | DIN 51094 |
| Non-flammable | | |
| Sizes | | |
| Surface finish | | |
| COLOUR | (type...) | |

EINBRANDFLIESEN

Einbrandfliesen mit Einstufung in die Gruppe **BIII** gemäß der Norm UNI EN 14411, welche den Anforderungen der Produktnorm UNI EN 14411-L entsprechen und sich aus einem durch Trockenpressen einer sprühgetrockneten Masse erhaltenen Scherben mit nachträglicher Glasierung zusammensetzen.

| | | |
|---|------------------------|-----------------|
| Brenntemperatur | > 1110°C | |
| Wasseraufnahme | > 10% | ISO 10545-3 |
| Biegefestigkeit | > 15 N/mm ² | ISO 10545-4 |
| Chemikalienbeständigkeit | entspricht den Normen | ISO 10545-13-14 |
| Widerstandsfähigkeit gegen Temperaturschwankungen | beständig | ISO 10545-9 |
| Haarrissbeständigkeit | beständig | ISO 10545-11 |
| Farbchtheit unter Lichteinfluss und UV-Strahlung | entspricht den Normen | DIN 51094 |
| Nicht brennbar | | |
| Formate | | |
| Ausführung | | |
| FARBE | (Typ...) | |

ПЛИТКА ОДНОКРАТНОГО ОБЖИГА

Плитка однократного обжига с низким поглощением воды, классифицируется в группе **BIII** в соответствии со стандартом UNI EN 14411 и отвечает требованиям стандарта UNI EN 14411-L. Плитка состоит из основы, полученной сухим прессованием атомизированной смеси, с последующим глазурованием.

| | | |
|--|------------------------|-----------------|
| Температура обжига | > 1110°C | |
| Поглощение H ₂ O | > 10% | ISO 10545-3 |
| Сопротивление изгибу | > 15 N/mm ² | ISO 10545-4 |
| Стойкость к воздействию химических веществ | Соответствует | ISO 10545-13-14 |
| Стойкость к тепловым перепадам | Стойкая | ISO 10545-9 |
| Стойкость к краquelюру | Стойкая | ISO 10545-11 |
| Стойкость цветов к свету и УФ-излучению | Соответствует | DIN 51094 |
| Не воспламеняется | | |
| Форматы | | |
| Отделка | | |
| ЦВЕТ | (тип...) | |